



08-14-2003



102524550

SHEET

.Y Our Ref.: 4228-15 (was 1501-42)

8-8-03

Mail Stop Assignment Record.

Commissioner for Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

To the Commissioner for Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereof.

<p>1. Name of conveying party(ies): CAE Inc.</p> <p><input type="checkbox"/> Individual(s) <input type="checkbox"/> Association <input type="checkbox"/> General partnership <input type="checkbox"/> Limited Partnership <input checked="" type="checkbox"/> Corporation-State: Quebec, Canada <input type="checkbox"/> Other: _____</p> <p>3. Nature of conveyance:</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Assignment <input type="checkbox"/> Merger <input type="checkbox"/> Security Assignment <input type="checkbox"/> Change of Name <input type="checkbox"/> Other: _____</p> <p>Execution Date: <u>July 10, 2003</u></p>	<p>2. Name and address of receiving party(ies): Name: <u>Advanced Fiber Technologies (AFT) Trust</u> Internal Address: _____ Street Address: <u>72 Queen Street</u> _____ City: <u>Lennoxville</u> State/Country: <u>Quebec, Canada</u> Zip: <u>J1M2C3</u></p> <p><input type="checkbox"/> Individual(s) citizenship _____ <input type="checkbox"/> Association _____ <input type="checkbox"/> General Partnership _____ <input type="checkbox"/> Limited Partnership _____ <input checked="" type="checkbox"/> Corporation-State <u>Canada</u> <input type="checkbox"/> Other _____</p> <p>If assignee is not domiciled in the United States, a domestic representative designation is attached: <input checked="" type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No</p> <p>Designations must be a separate document from Assignment) Additional name/s & address/es attached <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p>
---	---

4. Application number(s) or registration number(s):
If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: _____

<p>A. Trademark Application No.(s) (1) <u>76/421,279</u> (2) _____ (3) _____</p>	<p>B. Trademark Registration No.(s) (1) _____ (2) _____ (3) _____</p>
--	---

Additional numbers attached? Yes No

<p>5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed: Name: <u>Sheryl L. Scharmach</u> Internal Address: _____ Street Address: <u>Nixon & Vanderhye P.C.</u> <u>1100 North Glebe Road</u> <u>8th Floor</u> City <u>Arlington</u> State: <u>VA</u> Zip: <u>22201</u></p>	<p>6. Total number of applications and registrations involved: <u>1</u></p> <p>7. Total fee (37 CFR 3.41) \$ <u>40.00</u> <input checked="" type="checkbox"/> Enclosed <input type="checkbox"/> Authorized to be charged to deposit account #14-1140</p> <p>8. The Commissioner is hereby authorized to charge any deficiency, or credit any overpayment, in the fee(s) filed, or asserted to be filed, or which should have been filed herewith (or with any paper thereafter filed in this application by this firm) to our Account No. 14-1140.</p>
--	---

08/13/2003 DBYRNE 00000110 76421279
01 FC:4521 40.00 DP

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statements and signature.
To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Sheryl L. Scharmach Sheryl Scharmach August 8, 2003
Name of Person Signing Signature Date

Total number of pages including cover sheet, attachments and document: 4

ASSIGNMENT

WHEREAS, CAE Inc., a Canadian corporation, having its principal place of business at 8585 Côte de Liesse, St-Laurent, Quebec, Canada H4X 4L4 (hereinafter referred to as "Assignor"), is the owner of the entire right, title and interest in and to the mark SIMAUDIT and the United States trademark application therefor, Serial No. 76/421,279 filed June 14, 2002, and the goodwill of the business associated therewith and has a bona fide intent-to-use such mark in commerce.

WHEREAS, Advanced Fiber Technologies (AFT) Trust, a corporation of Canada having its principal place of business at 72 Queen Street, Lennoxville, J1M2C3, Quebec, Canada, (hereinafter referred to as "Assignee"), is the successor to the entire portion of the business of Assignor that relates to the mark SIMAUDIT including all business relating to the aforesaid application, and Assignee is desirous of obtaining Assignor's ownership rights, of whatever kind or nature, in and to the mark SIMAUDIT, including any common law rights, the United States trademark application relating thereto, and the goodwill of the business associated therewith;

NOW, THEREFORE, in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) and other good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which are hereby acknowledged, Assignor hereby assigns and transfers to said Assignee, its successors, assigns and legal representatives, nunc pro tunc, as of the date of filing of the application in the U.S. Patent and Trademark Office, the entire right, title and interest in and to the trademark SIMAUDIT, including any and all common law rights in the mark,

the United States trademark application relating thereto, and the goodwill of the business associated therewith, together with all rights of action accrued under and by virtue hereof, including the right to sue and recover for past infringement of said trademark.

CAE Inc.

By: Hartland Paterson

Hartland Paterson
Vice-President, Legal &
General Counsel

Date: JULY 10, 2003

Witnessed by:

[Signature]

Date: JULY 10, 2003

Joanne Janas

Date: JULY 10, 2003